

২২১ নং ১৯৭৭

পঞ্জীভুক্ত নম্বৰ - ক-১২

Registered No. A-12

অসম



ৰাজপত্ৰ

The Assam Gazette

অসাধাৰণ

EXTRAORDINARY

প্ৰাপ্ত-কৰ্তৃস্বৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত

PUBLISHED BY AUTHORITY

নং - ৫১৫ দিশপুৰ, সোমবাৰ, ৮ চেপ্তেম্বৰ ১৯৯৭, ১৭ ভাদ্ৰ, ১৯১৯ (শক)
No.-515 Dispur, Monday 8th September 1997, 17th Bhadra, 1919 (S.E)

GOVERNMENT OF ASSAM

ORDER BY THE GOVERNOR

LEGISLATIVE DEPARTMENT : LEGISLATIVE BRANCH

NOTIFICATION

The 8th September, 1997

No. LGL. 111/97/8 :- The following Act of the Assam Legislative Assembly which received the assent of the Governor is hereby published for general information.

ASSAM ACT (NO.XXI) OF 1997
(Received the assent of the Governor on 2nd September, 1997)

THE ASSAM APPROPRIATION (NO.III) ACT, 1997
AN
ACT

to authorise payment and appropriation of certain further sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam for the services of the financial year, 1997-98.

Be it enacted by the Assam Legislative Assembly in the Forty-eighth Year of the Republic of India as follows:-

- Short title** 1. This Act may be called the Asam Appropriation (No.III) Act, 1997.
- Withdrawal of Rs.106,71,41,000 from and out of the Consolidated fund of the State of Assam for the financial year, 1997-98** 2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Assam there may be paid and applied sums not exceeding those specified in column (3) of the Schedule amounting in the aggregate to the sum of One hundred Six crores, Seventy one lakhs and Forty one thousand rupees towards defraying the several charges which will come in course of payment during the financial year, 1997-98 in respect of the services specified in column (2) of the Schedule.
- Appropriation** 3. The sums authorised to be withdrawn from and out of the Consolidated Fund of the State of Assam by this Act shall be appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the said year.

THE SCHEDULE
(See Sections 2 and 3)

(1) Grant No./ Appropriation	(2) Services & Purposes	(3) Sums not exceeding		
		Voted by the Assembly Rs.	Charged on the Consolidated Fund Rs.	Total Rs.
1	State Legislature Capital	2,45,00,000	—	2,45,00,000
2	Council of Ministers Revenue	89,50,000	—	89,50,000
3	Administration of Justice Revenue	20,00,000	—	20,00,000
4	Elections Revenue	50,00,000	—	50,00,000
6	Land Revenue and Land Ceiling Revenue	1,35,83,000	—	1,35,83,000
7	Stamps and Registration Revenue	1,50,000	—	1,50,000
9	Transport Services Revenue	30,00,000	—	30,00,000
	Capital	2,50,00,000	—	2,50,00,000
11	Secretariat and Attached Offices Revenue	31,30,000	—	31,30,000
14	Police Revenue	28,09,96,000	28,01,000	28,37,97,000
15	Jails Revenue	1,00,00,000	—	1,00,00,000
17	Administrative and Functional Buildings Capital	—	95,000	95,000
21	Guest Houses, Government Hostels, etc Revenue	4,00,000	—	4,00,000
22	Administrative Training Revenue	1,36,000	—	1,36,000
25	State Lotteries and Others Revenue	1,00,00,000	—	1,00,00,000
26	Education(Higher Education) Revenue	58,77,000	—	58,77,000
29	Medical and Public Health Revenue	2,00,00,000	—	2,00,00,000

THE SCHEDULE
(See Sections 2 and 3)

(1) Grant No./ Appropriation	(2) Services & Purposes	(3) Sums not exceeding		
		Voted by the Assembly	Charged on the Consolidated Fund	Total
		Rs.	Rs.	Rs.
30	Water Supply and Sanitation Revenue	—	3,69,000	3,69,000
34	Urban Development (M.A.D) Revenue	40,00,000	—	40,00,000
37	Food Storage, Warehousing and Civil Supplies Revenue	2,39,64,000	25,000	2,39,89,000
38	Welfare of Scheduled Castes/ Scheduled Tribes & Other Backward Classes Revenue	1,000	—	1,000
44	North Eastern Council Schemes Revenue	11,54,000	—	11,54,000
	Capital	7,70,00,000	—	7,70,00,000
45	Census Surveys and Statistics Revenue	24,50,000	—	24,50,000
49	Irrigation Capital	1,87,50,000	1,00,000	1,88,50,000
50	Other Special Areas Programmes Revenue	6,50,00,000	—	6,50,00,000
52	Animal Husbandry Revenue	—	1,95,000	1,95,000
53	Dairy Development Revenue	—	91,000	91,000
55	Forestry and Wild Life Revenue	2,72,000	27,90,000	30,62,000
63	Flood Control Capital	—	34,000	34,000
64	Roads and Bridges Revenue	—	5,62,000	5,62,000
	Capital	13,00,00,000	—	13,00,00,000
65	Tourism Capital	14,50,000	—	14,50,000
66	Compensation and Assignment to Local Bodies and Panchayati Raj Institutions Revenue	27,77,000	—	27,77,000
67	Assam Capital Construction Capital	—	25,000	25,000
71	Education (Elementary) Revenue	32,05,14,000	—	32,05,14,000
	Total	Revenue	68,33,000	79,01,87,000
		Capital	2,54,000	27,69,54,000
	Grand Total		70,87,000	106,71,41,000

M.K. Deka,
Secretary to the Govt. of Assam,
Legislative Department

১৯৯৭ চনৰ.(২১ নম্বৰ) অসম অধিনিয়ম
(১৯৯৭ চনৰ ২ চেপ্তেম্বৰ তাৰিখে ৰাজ্যপালৰ সন্মতি প্ৰাপ্ত)

অসম বিনিয়োগন (নং ৩) অধিনিয়ম, ১৯৯৭
এখন অধিনিয়ম

১৯৯৭-৯৮ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ সেৱাৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা নিৰ্দিষ্ট পৰিমাণৰ অতিৰিক্ত টকা উলিওৱাৰ আৰু বিনিয়োগনৰ প্ৰাধিকাৰ দিবৰ নিমিত্তে এখন বিধেয়ক ।

ভাৰত গণৰাজ্যৰ আঠচল্লিছতম বৰ্ষত তলত উল্লেখ কৰা ধৰণে অসম বিধান সভাৰ দ্বাৰা অধিনিয়মিত কৰা হওঁক ।

সংক্ষিপ্ত নাম ।

(১) এই অধিনিয়মখনক অসম বিনিয়োগন (নং-৩) অধিনিয়ম, ১৯৯৭ বুলি কোৱা হব ।

১৯৯৭-৯৮ চনৰ বিত্তীয়

(২) ১৯৯৭-৯৮ চনৰ বিত্তীয় বছৰটোৰ ভিতৰত অনুসূচীৰ (২) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট সেৱা সমূহৰ সম্পৰ্কত

বছৰটোৰ বাবে অসম

বিভিন্ন ব্যয় বহন কৰিবলৈ অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা অনুসূচীৰ (৩) কলমত বিনিৰ্দিষ্ট

ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ

সৰ্বোচ্চ মুঠ এশ ছয়কোটি, এসত্তৰ লাখ, একচল্লিছ হাজাৰ টকা উলিয়াব ও বিনিয়োগ কৰিব পাৰিব ।

পৰা ১০৬,৭১,৪১,০০০ টকা

উলিওৱা ।

বিনিয়োগন ।

(৩) এই অধিনিয়মৰ দ্বাৰা অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা উলিয়াবলৈ প্ৰাধিকাৰ দিয়া টকা উল্লেখিত বছৰটোৰ সম্পৰ্কত অনুসূচীত দেখুওৱা সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যৱলীৰ বাবে বিনিয়োগন কৰা হব ।

অনুসূচী

(ধাৰা ২ ও ৩ দৃষ্টব্য)

(১) মঞ্জুৰী নং বিনিয়োগন	(২) সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যৱলী	(৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ			
		বিধান সভাৰ দ্বাৰা গৃহীত	একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য	মুঠ	
		টকা	টকা	টকা	
১	ৰাজ্যিক বিধান সভা	মূলধন	২,৪৫,০০,০০০	—	২,৪৫,০০,০০০
২	মন্ত্ৰী পৰিষদ	ৰাজহ	৮৯,৫০,০০০	—	৮৯,৫০,০০০
৩	ন্যায় প্ৰশাসন	ৰাজহ	২০,০০,০০০	—	২০,০০,০০০
৪	নিৰ্বাচন	ৰাজহ	৫০,০০,০০০	—	৫০,০০,০০০
৬	ভূমি ৰাজহ আৰু ভূমি সীমিত কৰণ	ৰাজহ	১,৩৫,৮৩,০০০	—	১,৩৫,৮৩,০০০
৭	টিকট আৰু পঞ্জীয়ন	ৰাজহ	১,৫০,০০০	—	১,৫০,০০০
৯	পৰিবহন সেৱা	ৰাজহ	৩০,০০,০০০	—	৩০,০০,০০০
		মূলধন	২,৫০,০০,০০০	—	২,৫০,০০,০০০
১১	সচিবালয় ও সংশ্লিষ্ট কাৰ্যালয়	ৰাজহ	৩১,৩০,০০০	—	৩১,৩০,০০০
১৪	আৰক্ষী	ৰাজহ	২৮,০৯,৯৬,০০০	২৮,০১,০০০	২৮,৩৭,৯৭,০০০
১৫	কাৰাগাৰ	ৰাজহ	১,০০,০০,০০০	—	১,০০,০০,০০০
১৭	প্ৰশাসনীয় আৰু কাৰ্যালয় ভৱন	মূলধন	—	৯৫,০০০	৯৫,০০০
২১	অতিথিশালা, চৰকাৰী আবাস ভৱন ইত্যাদি	ৰাজহ	৪,০০,০০০	—	৪,০০,০০০
২২	প্ৰশাসনীয় প্ৰশিক্ষণ	ৰাজহ	১,৩৬,০০০	—	১,৩৬,০০০
২৫	ৰাজ্যিক লটাৰী আৰু অন্যান্য	ৰাজহ	১,০০,০০,০০০	—	১,০০,০০,০০০
২৬	শিক্ষা (উচ্চ শিক্ষা)	ৰাজহ	৫৮,৭৭,০০০	—	৫৮,৭৭,০০০
২৯	চিকিৎসা আৰু জনস্বাস্থ্য	ৰাজহ	২,০০,০০,০০০	—	২,০০,০০,০০০
৩০	পানী যোগান আৰু অনাময়	ৰাজহ	—	৩,৬৯,০০০	৩,৬৯,০০০

অনুসূচী (ধাৰা ২ ও ৩ দৃষ্টব্য)					
(১) মঞ্জুৰী নং বিনিয়োগ	(২) সেৱা সমূহ আৰু উদ্দেশ্যৱলী		(৩) সৰ্বোচ্চ টকাৰ পৰিমাণ		
			বিধান সভাৰ দ্বাৰা গৃহীত	একত্ৰীকৃত নিধিৰ ওপৰত ধাৰ্য্য	মুঠ
			টকা	টকা	টকা
৩৪	নগৰাঞ্চল উন্নয়ন (পৌৰ প্ৰশাসন)	ৰাজহ	৪০,০০,০০০	—	৪০,০০,০০০
৩৭	খাদ্য সংগ্ৰহণ, পণ্যাগাৰ আৰু অসামৰিক যোগান	ৰাজহ	২,৩৯,৬৪,০০০	২৫,০০০	২,৩৯,৮৯,০০০
৩৮	অনুসূচীত জাতি, জনজাতি আৰু অন্যান্য পিচপৰা শ্ৰেণীৰ কল্যাণ	ৰাজহ	১,০০০	—	১,০০০
৪৪	উত্তৰ-পূৱ পৰিষদ আঁচনি	ৰাজহ	১১,৫৪,০০০	—	১১,৫৪,০০০
		মূলধন	৭,৭০,০০,০০০	—	৭,৭০,০০,০০০
৪৫	লোক পিয়ল, জৰীপ আৰু পৰিসংখ্যা	ৰাজহ	২৪,৫০,০০০	—	২৪,৫০,০০০
৪৯	জলসিঞ্চন	মূলধন	১,৮৭,৫০,০০০	১,০০,০০০	১,৮৮,৫০,০০০
৫০	অন্যান্য বিশেষ অঞ্চলৰ আঁচনি	ৰাজহ	৬,৫০,০০,০০০	—	৬,৫০,০০,০০০
৫২	পশু পালন	ৰাজহ	—	১,৯৫,০০০	১,৯৫,০০০
৫৩	দুগ্ধশালা উন্নয়ন	ৰাজহ	—	৯১,০০০	৯১,০০০
৫৫	বনানীকৰণ আৰু বন্যপ্ৰাণী	ৰাজহ	২,৭২,০০০	২৭,৯০,০০০	৩০,৬২,০০০
৬৩	বান নিয়ন্ত্ৰণ	মূলধন	—	৩৪,০০০	৩৪,০০০
৬৪	পথ আৰু দলং	ৰাজহ	—	৫,৬২,০০০	৫,৬২,০০০
		মূলধন	১৩,০০,০০,০০০	—	১৩,০০,০০,০০০
৬৫	পৰ্য্যটন	মূলধন	১৪,৫০,০০০	—	১৪,৫০,০০০
৬৬	স্থানীয় নিকায় আৰু পঞ্চায়তী ৰাজ অনুস্থান	ৰাজহ	২৭,৭৭,০০০	—	২৭,৭৭,০০০
	সমূহলৈ ক্ষতিপূৰণ আৰু আৰোপন				
৬৭	ৰাজধানী নিৰ্মাণ	মূলধন	—	২৫,০০০	২৫,০০০
৭১	শিক্ষা (প্ৰাথমিক শিক্ষা)	ৰাজহ	৩২,০৫,১৪,০০০	—	৩২,০৫,১৪,০০০
	মুঠ-	ৰাজহ	৭৮,৩৩,৫৪,০০০	৬৮,৩৩,০০০	৭৯,০১,৮৭,০০০
		মূলধন	২৭,৬৭,০০,০০০	২,৫৪,০০০	২৭,৬৯,৫৪,০০০
	সৰ্ব মুঠ-		১০৬,০০,৫৪,০০০	৭০,৮৭,০০০	১০৬,৭১,৪১,০০০

এম, কে, ডেকা,
সচিব, অসম চৰকাৰ,
বিধান বিভাগ।